

## TABLE DES MATIÈRES

ABRÉVIATIONS .....	11
INTRODUCTION	
Louise Dupin, une « encyclopédiste » iconoclaste : « secouer la poussière des vieux maîtres » .....	13
Louise Dupin .....	13
Présentation de <i>Des femmes</i> .....	19
Érudition et recherche scientifique .....	27
Le travail de secrétariat de Rousseau .....	36
La matérialité des manuscrits .....	38
La dispersion des manuscrits .....	39
Remarques sur la présente édition .....	40
Principes de transcription .....	41
Modernisation de l'orthographe et de la ponctuation ....	42
Disposition du texte sur la page .....	42
Dans le corps du texte .....	42
En notes de bas de page .....	43
En notes de fin d'ouvrage .....	43
Numérotation et titres des sous-parties .....	43
CHRONOLOGIE DE LA VIE DE LOUISE DUPIN .....	45

DES FEMMES. OBSERVATIONS DU PRÉJUGÉ  
COMMUN SUR LA DIFFÉRENCE DES SEXES

OBSERVATIONS DU PRÉJUGÉ COMMUN  
SUR LA DIFFÉRENCE DES SEXES

Discours préliminaire . . . . . 51

PARTIE PHYSIQUE :  
ARTICLES 1 À 5

[ARTICLE] 1

Observations sur l'égalité des sexes, et sur leur différence . . . . . 59  
     Organisation particulière . . . . . 60  
     De ce qui constitue les sexes . . . . . 60  
     De la barbe . . . . . 66  
     Du son de la voix . . . . . 68  
     De la nubilité . . . . . 70

ARTICLE 2

De la génération . . . . . 75  
     [1] De la différence qu'il y a entre la manière  
         dont les hommes et les femmes concourent à la génération . . . 76  
     [2] De la génération de quelques animaux . . . . . 79  
     [3] De l'égalité de la coopération, sur la génération,  
         entre les hommes et les femmes . . . . . 81  
     [4] Examen de quelques maximes des Anciens  
         qui ont causé les erreurs des modernes . . . . . 82  
     [5] Réflexion sur un livre moderne . . . . . 86  
     [6] Des opinions imaginaires sur la façon  
         dont les hommes concourent à la génération . . . . . 87

ARTICLE 3

Du tempérament . . . . . 89

Du tempérament . . . . .	89
[1] Observation sur Freind et Boerhaave à l'égard du tempérament . . . . .	93
[2] Sur l'analogie prétendue entre le tempérament des femmes et celui des enfants . . . . .	95
[3] Observation sur les règles fondées dans le tempérament . . . . .	98
[4] Observation sur ce que Freind a dit sur le pouls et sur la transpiration . . . . .	99
[5] Remarques sur une thèse soutenue dans les Écoles de médecine . . . . .	101
[6] Du rapport des tempéraments avec les caractères . . . . .	102
ARTICLE 4	
De la force . . . . .	105
De la force . . . . .	105
Conclusion [partielle] . . . . .	107
Comparaisons animales . . . . .	108
Des effets de la force . . . . .	110
Réflexion . . . . .	111
De la finesse qu'on oppose communément à la force . . . . .	111
Conclusion . . . . .	113
Du rapport de la force corporelle avec celle de l'esprit . . . . .	114
ARTICLE 5	
Analogie animale et végétale . . . . .	117
[1] Observations sur l'Histoire naturelle . . . . .	117
[2] Observations sur la végétation . . . . .	122
[3] De la beauté animale . . . . .	124
[4] Réponse à quelques lieux communs . . . . .	126
[5] Observations sur le langage des chimistes . . . . .	128
[CONCLUSION DE LA « PARTIE PHYSIQUE »] . . . . .	131

## [PARTIE HISTORIQUE : ARTICLES 6 À 23]

## [HISTOIRE RELIGIEUSE : ARTICLES 6 À 11]

ARTICLE 6	
De l'Ancien Testament . . . . .	135
ARTICLE 7	
Du Nouveau Testament . . . . .	141
ARTICLE 8	
De la discipline de l'Église . . . . .	145
[1] Du mariage des prêtres . . . . .	145
[2] De la participation des femmes aux ministères et aux honneurs de l'Église . . . . .	146
Des diaconesses . . . . .	149
[3] Observations sur certains usages, et sur l'effet de ces mêmes usages pratiqués plus ou moins généralement . . . . .	154
[4] Récapitulation des dates du célibat et de l'interdiction du service des femmes dans l'Église . . . . .	155
ARTICLE 9	
« De l'état originaire des ordres monastiques » [absent] . . . . .	159
ARTICLE 10	
De l'état des ordres monastiques depuis le concile de Trente . . . . .	161
Observation particulière sur la réforme de Fontevraud, sur l'ordre du Calvaire, sur l'établissement des Filles de la Charité, sur les Miramiones et sur la Congrégation de l'Enfance . . . . .	161
Sur la conservation de la liberté et des droits de quelques couvents de femmes . . . . .	163
Observation sur les articles du concile de Trente qui regardent particulièrement les religieuses . . . . .	164

Observations sur les conciles de saint Charles Borromée et du cardinal de Bourbon . . . . .	165
Suite de l'esprit des conciles dont on vient de parler . . . . .	166
Conclusion : le concile de Trente . . . . .	169
ARTICLE 11	
Des chanoinesses et des ordres militaires . . . . .	173
Ordres religieux . . . . .	174
Ordres religieux . . . . .	176
Dignités et droits des femmes soutenus par les faits . . . . .	179
[HISTOIRE POLITIQUE : ARTICLES 12 À 23]	
ARTICLE 12	
Avant-propos historique . . . . .	183
Avant-propos sur l'Histoire . . . . .	183
ARTICLE 13	
De l'Histoire ancienne . . . . .	187
De l'Histoire ancienne . . . . .	187
Des Amazones . . . . .	190
ARTICLE 14	
[De l'Histoire grecque ?] [absent] . . . . .	197
ARTICLE 15	
« De l'Histoire romaine » [absent] . . . . .	199
ARTICLE 16	
De l'Histoire byzantine . . . . .	201
ARTICLE 17	
Divers pays d'Europe . . . . .	205

ARTICLE 18	
De la Turquie et de la Perse . . . . .	213
Des mahométans . . . . .	213
ARTICLE 19	
« De la Grande Tartarie, de la Chine et du Japon » . . . . .	221
De la Chine . . . . .	223
[Du Japon] . . . . .	225
ARTICLE 20	
Autres pays . . . . .	227
Afrique . . . . .	227
[Indes occidentales et orientales] . . . . .	230
Observation sur la coutume de prêter les femmes aux étrangers . . . . .	232
Observations sur la coutume de brûler les vivants sur les tombeaux des morts . . . . .	233
Observation sur l'idolâtrie des peuples dont on vient de parler . . . . .	235
CONCLUSION DES SIX DERNIERS CHAPITRES . . . . .	237
ARTICLE 21	
De l'Histoire de France . . . . .	239
ARTICLE 22	
Absent . . . . .	251
ARTICLE 23	
De l'éducation . . . . .	253
Comparaison de l'éducation présente à l'ancienne . . . . .	253
Observation sur un ouvrage de M. de Fénelon . . . . .	260

[PARTIE JURIDIQUE :  
ARTICLES 24 À 37]

ARTICLE 24	
Absent . . . . .	267
ARTICLE 25	
De l'origine du gouvernement [absent] . . . . .	269
ARTICLE 26	
Des droits dont les femmes ont joui naturellement, des entreprises qui ont été faites contre ces mêmes droits ; de ceux qui leur ont été rendus, lesquels ont été repris par les usurpations modernes . . . . .	271
Avant-propos . . . . .	271
De l'autorité des femmes . . . . .	272
Des successions . . . . .	274
De la disposition des biens . . . . .	278
ARTICLE 27	
Avant-propos sur les lois . . . . .	283
ARTICLE 28	
De la loi salique considérée comme loi . . . . .	287
Contrariété de l'objet de la loi . . . . .	287
Insuffisance de la loi . . . . .	288
Réponse aux objections qu'on y pourrait faire . . . . .	289
Suite du principe de l'égalité . . . . .	289
Remarques sur la légende du grand pavillon de France . . . . .	290
Influences de la loi salique . . . . .	291
Influences du principe de l'égalité . . . . .	293

## ARTICLE 29

Des différentes formes des mariages des Romains, et des biens dont les femmes ont joui étant mariées et du mariage actuel . . .	295
Avant-propos . . . . .	295
Coutumes d'Athènes . . . . .	296
Mariage par confarréation . . . . .	296
Mariage par coemption . . . . .	297
Mariages per usum . . . . .	300
Mariages inégaux . . . . .	300
Observation sur la dot et sur les douaires . . . . .	302
Observations sur le mariage actuel . . . . .	303

## ARTICLE 30

De la puissance du mari, de la faveur que les lois accordent aux femmes mariées et de celles qu'elles pourraient leur accorder . . . . .	305
Réflexions sur la puissance des maris . . . . .	305
Suite des réflexions sur la puissance des maris . . . . .	309
Choses possibles qui paraissent non seulement sans inconvénient, mais capables de procurer de grands avantages . . . . .	311
De la liberté de tester . . . . .	312

## ARTICLE 31

Des bénéfices dont l'usage laisse jouir une grande proportion des femmes mariées [absent] . . . . .	315
--	-----

## ARTICLE 32

De l'adultère et de sa punition . . . . .	317
---	-----

## ARTICLE 33

Des noms, du deuil et des secondes noces [absent] . . . . .	321
---	-----

## ARTICLE 34

Du divorce ou des séparations [absent] . . . . .	323
--	-----



ARTICLE 35	
De la noblesse et des titres . . . . .	325
ARTICLE 36	
Des tutelles et des témoignages . . . . .	331
Des tutelles . . . . .	331
Des témoignages . . . . .	337
ARTICLE 37	
Du viol . . . . .	339

[PARTIE MORALE : ARTICLES 38 À 47]

<i>PRÉSENTATION DE LA PARTIE MORALE</i> . . . . .	343
DU PRINCIPE DES MŒURS	
Avant-propos sur les mœurs . . . . .	345
ARTICLE 38	
Observations particulières sur le style des auteurs . . . . .	349
[1. Historiens] . . . . .	349
[2. Législateurs et commentateurs des lois (1)] . . . . .	351
[3. Injures faites aux femmes] . . . . .	352
[4.] Style d'auteurs . . . . .	354
[5. Voyageurs] . . . . .	355
[6. Législateurs et commentateurs des lois (2)] . . . . .	357
Les termes de puissance maritale . . . . .	359
La Roque, <i>Traité de la noblesse</i> . . . . .	359
<i>Traité de la noblesse</i> , édition de 1678 . . . . .	359
[7. Hommes de lettres (1)] . . . . .	360
[8. Philosophes] . . . . .	360
[9. Hommes de lettres (2)] . . . . .	361

ARTICLE 39	
Effets de l'éducation dans la morale . . . . .	365
ARTICLE 40	
Suite des réflexions sur l'éducation . . . . .	375
Observation sur la non-éducation des femmes . . . . .	375
ARTICLE 41	
Du mariage en général . . . . .	381
ARTICLE 42	
Éducation dans le mariage . . . . .	383
ARTICLE 43	
Effets de l'éducation dans l'amour . . . . .	391
Esquisse des petits-maîtres . . . . .	391
Des choses que l'on demande des femmes . . . . .	392
Réflexion sur le chapitre précédent . . . . .	393
Observation sur un fait . . . . .	394
[Sur l'abus qu'on fait de ce qui ressemble à l'amour] . . . . .	395
ARTICLE 44	
Des défauts particuliers attribués aux femmes . . . . .	397
[ARTICLE 45]	
Esprit des conversations générales . . . . .	405
ARTICLE 46	
Observations sur l'esprit des théâtres . . . . .	411
ARTICLE 47	
Du changement de signification des mots	
Des révolutions insensibles et subites.	
Présent g[arant] de l'avenir . . . . .	415
[CONCLUSION] . . . . .	419

## ÉTUDES COMPLÉMENTAIRES

## ÉTUDE 1

Contexte scientifique de la rédaction de la « Partie physique » . . . . .	423
--	-----

## ÉTUDE 2

Analyse de l'article 2 (« De la génération ») . . . . .	427
---	-----

## ÉTUDE 3

Analyse de l'article 3 (« Du tempérament ») . . . . .	431
Structure de l'article . . . . .	431
La satire des Anciens et des Modernes . . . . .	432

## ÉTUDE 4

Analyse de l'article 5 (« Analogie animale et végétale ») . . . . .	435
Dénoncer des « puérilités » et des « nigauderies » . . . . .	435
La force de l'analogie . . . . .	436

## ÉTUDE 5

Louise Dupin et le protestantisme . . . . .	439
---	-----

## ÉTUDE 6

Recherches de L. Dupin sur la condition féminine en Asie (autour de l'article 19) . . . . .	443
--	-----

## ÉTUDE 7

La conception de l'Histoire de Louise Dupin . . . . .	449
---	-----

## ÉTUDE 8

De l'égalité des sexes dans le mariage romain. L. Dupin et Denys d'Halicarnasse (autour de l'article 29) . . . . .	451
---	-----

## ÉTUDE 9

Les <i>Idées sur l'éducation</i> de Louise Dupin (autour de l'article 23) . . . . .	453
<i>Les Idées sur l'éducation</i> . . . . .	453
Influence de Louise Dupin sur la pensée de l'abbé de Saint-Pierre au sujet de l'éducation des filles . . . . .	459

## ANNEXE I

« Histoire des Grecs » (annexe de l'article 14) . . . . .	463
---	-----

## ANNEXE II

« De l'Histoire romaine » (annexe de l'article 15) . . . . .	469
--	-----

## ANNEXE III

« Des vestales romaines » . . . . .	475
-------------------------------------	-----

## ANNEXE IV

Annexe de l'article 20 : « Autres pays » d'Asie . . . . .	481
---	-----

## ANNEXE V

L'état de nature et les premières sociétés. « Observations critiques » (annexe de l'article 25) . . . . .	485
--	-----

## ANNEXE VI

La beauté (annexe de l'article 43) . . . . .	491
--	-----

## ANNEXE VII

Nouvelles sources identifiées de <i>Des femmes</i> . . . . .	493
--	-----

NOTES (PASSAGES BIFFÉS) . . . . .	497
-----------------------------------	-----

FONDS DE MANUSCRITS UTILISÉS . . . . .	509
--	-----

BIBLIOGRAPHIE . . . . .	511
-------------------------	-----

INDEX DES MOTS ET EXPRESSIONS EXPLIQUÉS . . . . .	521
---	-----

INDEX DES NOMS . . . . .	525
--------------------------	-----